A/51/511
S/1996/855
16 October 1996
ARABIC

مجلس الأمن

السنة الحادية والخمسون

الجمعية العامة

الدورة الحادية والخمسون
البند ٣٩ من جدول الأعمال
الحالة في أفغانستان وآثارها
على السلم والأمن الدوليين

رسالة مؤرخة ١٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٦، موجهة من
نائب وزير خارجية أفغانستان الى الأمين العام

بناءً على تعليمات من حكومة دولة أفغانستان الإسلامية، يشرفني أن أقدم ما يلي بوصفه الموقف الذي اتخذته حديثاً المجلس العسكري الأعلى للدفاع عن أفغانستان فيما يتصل بالحالة المتوترة للغاية في كابول، العاصمة، وحواليها.

على الرغم من امتلاك المجلس العسكري الأعلى للدفاع عن أفغانستان القدرة على دخول العاصمة كابول وتحريرها، فإنه يتجنب دخول المدينة لمنع وقوع إصابات بين المدنيين وإلحاق مزيد من الدمار بالعاصمة، وهو يعلن ما يلي:

إن دولة أفغانستان الإسلامية ستطبق وقفاً فوراً لإطلاق النار على أساس الشروط التالية:

- ١ - يجب أن تخلي قوات طالبان العاصمة على الفور.
- ٢ - يجب أن تسحب أسلحتها الثقيلة الى مسافة تتجاوز نطاق مرمى مدفعتها الثقيلة.
- ٣ - يجب أن يُعترف بكابول كمنطقة مجردة من السلاح.
- ٤ - يجب أن تُنشأ قوة شرطة تحت إشراف الأمم المتحدة ومنظمة المؤتمر الإسلامي لكفالة أمن كابول.
- ٥ - يجب أن تبدأ المفاوضات لتمهيد الطريق لتشكيل حكومة مؤقتة للوحدة الوطنية في العاصمة كابول.

إن أملي وطييد في أن تصدروا تعليماتكم الى الدكتور نوربرت هول، رئيس بعثة الأمم المتحدة الخاصة في أفغانستان، بإجراء مشاورات فورية نيابة عنكم للحصول على موافقة طالبان على هذه الشروط، من أجل تجنب زيادة تعقيد الحالة.

وأرى من الضروري أيضا أن تستخدموا مساعيكم الحميدة وأن تبذلوا جهودكم لممارسة ضغوط على طالبان من خلال الجهات التي تدعمها لتحقيق اتفاق عام بشأن وقف إطلاق النار المقترح.

وسأغدو ممتنا لو تفضلتم بتعميم هذه الوثيقة بوصفها وثيقة من وثائق الجمعية العامة في إطار البند ٣٩ من جدول الأعمال، ومن وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) عبد الرحيم غفورزاي
نائب وزير الخارجية

-----